

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 La Baroche			Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions															
	CLUB 1		La Baroche		MINI		CLUB 2		Courroux Wolfies		MINI																		
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga																										
	Lieu / Ort		Fontenais		Date / Datum		05.05.2017																						
Location / Luogo				Date / Data																									
Start / Beginn		19:00		End / Ende		20:30		Match Number / Index		MNA08																			
Debut / Inizio				Fin / Fine				Spiel-Nr / Indice di gara																					
Championship / Meisterschaft		Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft		Amical / Amichevole																					
Tournament / Turnier		Tournoi / Torneo				Cup / Pokal		Coupe / Coppa																					
Other / Sonstiges		Autre / Altro				Spectators / Zuschauer		Spectateurs / Spettatori		60																			
No Card / Liz.		No Lic. / Tess.		Surname / Name		Vorename / Vorname		Signature / Firma																					
Time Keeper		Chronométrateur		215236		FROIDEVAUX Carole		Signature / Firma																					
Official scorer		Marqueur		211304		LOUIS-SALGAT Laetitia		Signature / Firma																					
Referee 1		Arbitre 1		207036		TURRIAN Jean-Philippe		Signature / Firma																					
Referee 2		Arbitre 2		209292		GURBA Patrice		Signature / Firma																					
Tech. Director		Directeur tech.						Signature / Firma																					
RESULT																													
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND						FINAL																							
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO																													
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																							
1 Time / Drittel		Tiers / Tempo		0		5		1		19																			
2 Time / Drittel		Tiers / Tempo		1		6		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore		Courroux Wolfies																			
3 Time / Drittel		Tiers / Tempo		0		8		CAPTAIN 1		Signature / Unterschrift / Firma																			
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2		Signature / Unterschrift / Firma																					
Penalty / Rigori		0		0																									
Referee Comments																													
SR-Bemerkung																													
Remarques arb.																													
COACH																													
Surname / Name		Nom / Cognome		Forename / Vorname		Prénom / Nome		Signature		50058																			
PAPE Carole								Signature																					
2 Courroux Wolfies														Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions									
Nr. No.		Surname / Name		Forename / Vorname		Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		Start		On / Ende Fin / Fine		code	
89		C TARCHINI Noé						212421		08:25		88		1				26:47		89		2		00:00		28:37		B1	
88		A CHEVRE Anthony						214227		10:30		44		77		2		35:09		89		2		00:00		37:09		B1	
18		G LACHAT Phileas		X		X		X		215163		13:28		89		88													
G										14:08		99		3		4													
19		WISLER Quentin						216035		14:40		44		5															
99		SCHALLER Elmedin						212466		15:53		88		89		6													
33		FANTUZ Dorian						214171		19:35		88		89		7													
3		CHAPPATTE Nolan						214701		20:13		99		3		8													
58		CHOFFAT Tristan						215166		23:47		99		12		9													
44		TARCHINI Lelio						216811		24:29		44		14		10													
77		ROTTET Yohan						214364		29:28		89		88		11													
14		DURAND Morgan						214169		30:40		88		89		12													
12		SCHNEIDER Malo						216037		32:45		44		13															
91		MEYER Matthias						216034		38:03		88		89		14													
11		MEDINA Roméo						216060		39:40		44		15															
51		EGGENSCHWILER Ewan						217291		41:44		11		88		16													
										42:37		44		77		17													
										43:20		77		33		18													
								98209		44:56		89		88		19													
COACH		Surname / Name		Nom / Cognome		Forename / Vorname		Prénom / Nome		Signature		98209																	
GISIGER Jérôme								Signature																					
TIME OUT														X		TOTAL		1											
TIME OUT														X		TOTAL		0 min											